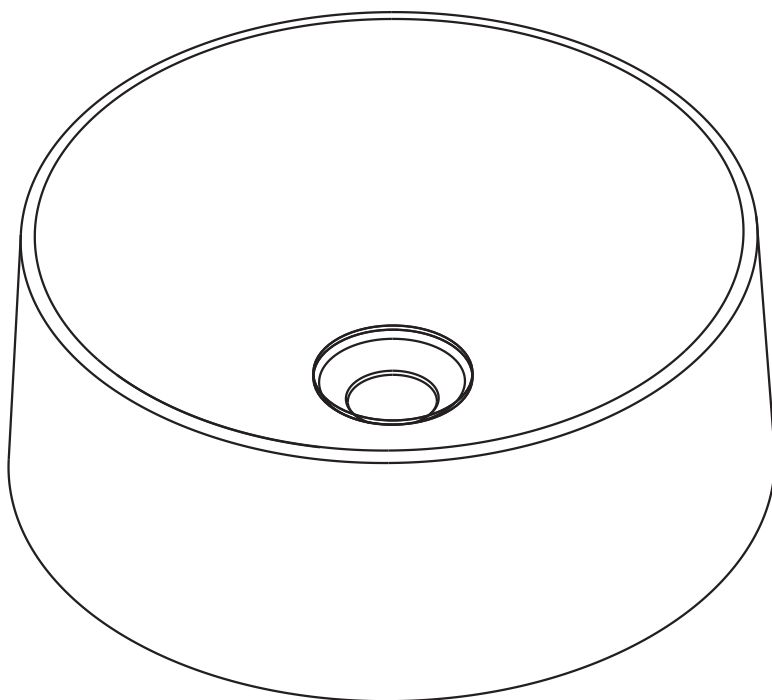


allos



3663602497684

V50721 BX220IM/B3

GoodHome 



EN Contents
PL Zawartość
RO Cuprins

FR Contenu
DE Inhalt
TR İçindekiler



Safety

4

FR	Sécurité	5
PL	Bezpieczeństwo	6
DE	Sicherheit	8
RO	Siguranță	9
TR	Emniyet	10



Guarantee

4

FR	Garantie	5
PL	Gwarancja	7
DE	Garantie	8
RO	Garanție	9
TR	Garanti	10



Intallation

12

FR	Installation	12
PL	Instalacja	12
DE	Installation	12
RO	Instalare	12
TR	Kurulum	12



Care

15

FR	Entretien	15
PL	Czyszczenie	15
DE	Pflege	15
RO	Îngrijire	15
TR	Bakım	15



EN WARNING! Please read all safety warnings carefully and be sure that they are fully understood before handling the product.

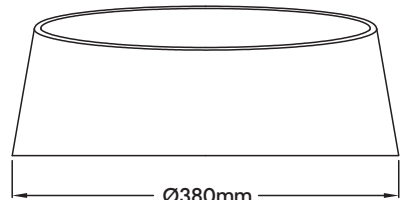
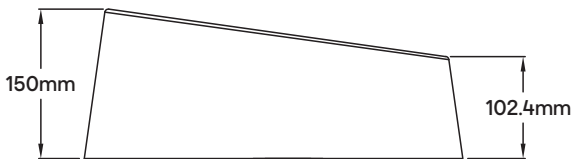
FR AVERTISSEMENT ! Avant de manipuler le produit, il est nécessaire d'avoir lu attentivement et parfaitement compris tous les avertissements de sécurité.

PL OSTRZEŻENIE! Przed przystąpieniem do użytkowania produktu należy dokładnie przeczytać wszystkie ostrzeżenia bezpieczeństwa oraz upewnić się, że zostały w pełni zrozumiane.

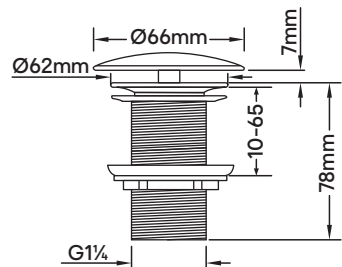
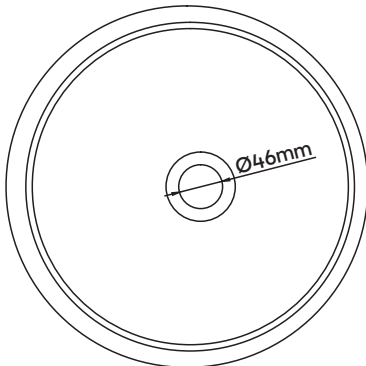
DE WARNUNG! Bitte lesen Sie alle Sicherheitshinweise sorgfältig durch und vergewissern Sie sich, dass Sie sie vollständig verstanden haben, bevor Sie das Produkt verwenden.

RO AVERTISMENT! Citiți cu atenție toate avertismentele de siguranță și asigurați-vă că au fost complet înțelese înainte de manevrarea produsului.

TR UYARI! Lütfen tüm güvenlik uyarılarını dikkatle okuyun ve ürün üzerinde çalışmaya başlamadan önce hepsini iyice anladığınızdan emin olun.



[01] x1



[02] x1



EN Safety
PL Bezpieczeństwo
RO Siguranță

FR Sécurité
DE Sicherheit
TR Emniyet

4

EN

Getting Started...

- Check to make sure you have all of the parts listed.
- When you are ready to start, make sure you have the right tools to hand, plenty of space and a dry area for assembly.
- Ensure the mounting surface is sound, clean, dry and level before this basin is installed.
- If you are in any doubt about installing this product, consult a technically competent installer.

Safety

- For domestic use only.
- **CAUTION:** Fragile - handle the product with care. This product may cause personal injury, property damage or break easily if not handled, positioned and installed with care.
- **CAUTION:** Always ensure the product is securely installed before use.
- Do not strike the basin with hard or pointed items.
- Free flow waste recommended: permanently open to prevent your basin from overflowing.
- Failure to follow these instructions may result in personal injury, damage to the product and property damage.

Care & Maintenance

- Use warm soapy water and a soft damp cloth to clean the surface of the product. Wipe dry with a clean cloth.
- Never use any solvents, scourers, abrasives, bleach, acids, strong detergents, aggressive chemical cleaners or solvent-type cleaning solutions on the product.
- Do not drop any hard objects on the basin. Damage may result with cracks or breakage.
- It is recommended to check the Basin installation for security and tightness at regular intervals.

Guarantee

This basin is guaranteed for 5 years from the date of purchase, for normal (non-professional) household use. The guarantee can only be applied on presentation of the sales receipt or purchase invoice. Keep your proof of purchase in a safe place.

The guarantee covers product failures and malfunctions subject to correct use of the product in terms of the purpose for which it is intended and subject to installation, cleaning, care and maintenance in accordance with standard practice and with the information contained above and in the user manual.

The recessed basins must have been installed in such a way that they can be removed later, without damage. This contractual guarantee does not cover defects and damage caused by normal wear and tear of units, variations in colour caused over time by the sunlight or other light, severe weather, floods, heat generation, damage or corrosion caused by the water quality (limescale, aggressiveness, corrosion, etc.), by the presence of foreign bodies spread by water or otherwise (sand, filings, etc.) or by the lack of ventilation of the unit and damage that could be the result of improper use, faulty installation or assembly, misuse, neglect, accident modification of the product or defective maintenance.

Also excluded from the guarantee are the adverse consequences due to the use of accessories and/or spare parts that are non-genuine or not suitable for the removal or modification of the product.

The guarantee is limited to parts recognised as defective. It does not, in any case, cover ancillary costs (movement, labour) and direct and indirect damage.

Guarantee related queries should be addressed to a store affiliated with the distributor you purchased the vanity unit from.

This guarantee is in addition to and does not affect your statutory rights.

This warranty does not cover the waste kit.

**IMPORTANT -
RETAIN THIS
INFORMATION
FOR FUTURE
REFERENCE:
READ CAREFULLY**



EN Safety
PL Bezpieczeństwo
RO Siguranță

FR Sécurité
DE Sicherheit
TR Emniyet

FR

Pour bien commencer...

- Vérifier le contenu du carton et s'assurer que tous les composants listés sont présents.
- Lorsque vous êtes prêt à commencer le montage, veillez à préparer les bons outils à portée de main, à avoir suffisamment d'espace et un endroit sec.
- S'assurer que la surface de montage est solide, propre, sèche et nivelée avant d'installer ce lavabo.
- En cas de doutes sur l'installation de ce produit, faire appel à un professionnel techniquement qualifié.

Sécurité

- Utilisation domestique uniquement.
- **ATTENTION** : Fragile - Manipuler le produit avec précaution. Ce produit peut causer des blessures, dommages matériels ou se casser facilement s'il n'est pas manipulé, placé et installé avec précaution.
- **ATTENTION** : Toujours s'assurer que le produit est correctement installé avant de l'utiliser.
- Éviter de toucher le lavabo avec des objets durs ou pointus.
- Bonde d'écoulement libre recommandée : ouverte en permanence pour éviter tout débordement de la vasque.
- Le non-respect de ces consignes peut entraîner des blessures, des dommages au produit et des dommages matériels.

Entretien et Maintenance

- Nettoyez la surface du produit à l'aide d'eau chaude savonneuse et d'un chiffon doux humide.
- N'utilisez jamais de solvants, de produits à récurer, d'abrasifs, de javel, d'acides, de détergents puissants, de détergents chimiques agressifs ou de détergents à base de solvant sur le produit.
- Ne pas laisser tomber d'objets durs sur le lavabo. Cela peut fissurer ou briser le produit.
- Il est recommandé de vérifier la sécurité et l'étanchéité du lavabo à intervalles réguliers.

Garantie

Cette vasque est garantie 5 ans à compter de la date

d'achat, dans le cadre d'un usage ménager normal, non professionnel. La garantie ne peut s'appliquer que sur présentation du ticket de caisse ou de la facture d'achat. Conservez votre preuve d'achat dans un endroit sûr.

La garantie couvre les pannes et dysfonctionnements du produit sous réserve d'une utilisation conforme à la destination du produit et sous réserve d'une installation et d'un entretien conformes aux règles de l'art et aux informations du manuel d'utilisation.

Les vasques à encastrer devront avoir été installés de telle sorte qu'ils puissent être retirés ultérieurement, sans détérioration.

Cette garantie contractuelle ne couvre pas les défauts et détériorations provoqués par l'usure naturelle des pièces, les variations de teinte dues à l'influence de la lumière dans le temps, les intempéries, les inondations, les dégagements de chaleur, les dommages causés par la qualité de l'eau (calcaire, agressivité, corrosion, ...), par la présence de corps étrangers véhiculés ou non par l'eau (sable, limailles, ...) ou le manque d'aération de la pièce et les dommages qui pourraient être la conséquence d'un usage inapproprié, d'une utilisation abusive, d'une négligence, d'un accident ou d'un entretien défectueux.

Sont également exclues de la garantie les conséquences néfastes dues à l'emploi d'accessoires et/ou de pièces de rechange non d'origine, ou non adaptées, au démontage ou à la modification du produit.

La garantie est limitée aux pièces reconnues défectueuses. Elle ne couvre, en aucun cas, les frais annexes (déplacement, main d'oeuvre) et les dommages directs et indirects.

Indépendamment de cette garantie commerciale, le vendeur reste tenu de la garantie légale de conformité mentionnée aux articles L. 217-4 à L. 217-12 et de celle relative aux défauts de la chose vendue, dans les conditions prévues aux articles 1641 à 1648 et 2232 du code civil.

Article L217-4 du code de la consommation :

Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance.

Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité.



EN Safety
PL Bezpieczeństwo
RO Siguranță

FR Sécurité
DE Sicherheit
TR Emniyet

Article L217-5 du code de la consommation :

Le bien est conforme au contrat :

1° S'il est propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant :

- s'il correspond à la description donnée par le vendeur et possède les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ;

- s'il présente les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ;

2° Ou s'il présente les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou est propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté.

Article L217-12 du code de la consommation :

L'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien.

Article L217-16 du code de la consommation :

Lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir.

Cette période court à compter de la demande d'intervention de l'acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d'intervention.

Article 1641 du code civil :

Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus.

Article 1648 alinéa 1er du code civil :

L'action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l'acquéreur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice.

Ceci n'affecte pas vos droits légaux.

Pour toutes requêtes relatives à la garantie, veuillez-vous adresser à un magasin affilié au distributeur auprès duquel vous avez acheté ce plan vasque.

Cette garantie ne couvre pas le kit de vidage.

IMPORTANT - A CONSERVER POUR CONSULTATION ULTERIEURE : A LIRE SOIGNEUSEMENT

PL

Pierwsze kroki...

- Sprawdź zawartość opakowania, aby upewnić się, że znajdują się w nim wszystkie części.
- Przed montażem upewnij się, że posiadasz odpowiednie narzędzia, wystarczająco dużo miejsca oraz suchą przestrzeń pod montaż.
- Przed instalacją upewnij się, że powierzchnia montażowa jest stabilna, czysta, sucha oraz równa.
- Jeśli nie jesteś pewien jak zainstalować produkt skontaktuj się z wykwalifikowanym specjalistą.

Bezpieczeństwo

- Wyłącznie do użytku domowego.
- **UWAGA:** Delikatne - obchodź się z produktem ostrożnie. Produkt może spowodować urazy i uszkodzenie mienia, a także może łatwo się rozbić, jeśli nie jest odpowiednio używany, ustawiony i zainstalowany.
- **UWAGA:** przed użyciem zawsze upewnij się, że produkt jest bezpiecznie zainstalowany.
- Nie uderzaj zlewu twardymi lub ostro zakończonymi przedmiotami.
- Odpływ umywalkowy w zalecany: stale otwarty, aby zapobiec przelaniu się wody przez umywalkę.
- Niestosowanie się do tych wskazówek może spowodować urazy, uszkodzenie produktu i mienia.

Czyszczenie i konserwacja

- Użyj ciepłej mydlanej wody i miękkiej wilgotnej szmatki do czyszczenia powierzchni produktu. Wytrzyj do sucha czystą szmatką.



EN Safety
PL Bezpieczeństwo
RO Siguranță

FR Sécurité
DE Sicherheit
TR Emniyet

- Nigdy nie używaj rozpuszczalników, druciaków, ostrych myjek, wybielaczy, kwasów, silnych detergentów, agresywnych chemicznych środków czyszczących lub środków czyszczących zawierających rozpuszczalnik do czyszczenia produktu.
- Nie upuszczaj twardych przedmiotów na zlew. Może to spowodować pęknięcia lub potłuczenie produktu.
- Zaleca się regularne sprawdzanie Zlewu pod kątem bezpiecznej instalacji oraz szczelności.

Gwarancji

Pod warunkiem normalnego użytkowania do zastosowań domowych i nieprofesjonalnych, ta umywalka nablutowa jest objęta gwarancją przez okres 5 lat od daty zakupu. Z gwarancji można skorzystać tylko pod warunkiem przedłożenia paragonu kasowego lub faktury dokumentującej zakup. Uprawnienia z tytułu niniejszej gwarancji mogą być wykonywane na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej.

Dowód zakupu należy zachować i przechowywać w bezpiecznym miejscu.

Gwarancja obejmuje usterki i przypadki nieprawidłowego działania produktu, pod warunkiem użytkowania zgodnego z jego przeznaczeniem i z zastrzeżeniem zainstalowania go i utrzymywania zgodnie z zasadami sztuki i informacjami podanymi w podręczniku użytkownika.

Umywalka wpuszczana do zabudowy powinny być zainstalowane w sposób umożliwiający późniejszy demontaż bez powodowania jakichkolwiek uszkodzeń. Niniejsza gwarancja umowna nie obejmuje wad i usterek wynikających z normalnego zużywania się części, odbarwień spowodowanych długotrwałym wpływem światła, niepogodą, zalaniem, wydzielaniem się ciepła, uszkodzeń spowodowanych jakością wody (zawartość wapnia, substancji żrących, powodujących korozję itp.), obecnością zanieczyszczeń niesionych przez wodę lub nie (piasek, opiłki itp.) lub brakiem wentylacji pomieszczenia, a także uszkodzeń, które mogą być konsekwencją nieprawidłowego użytkowania, użytkowania do celów wykraczających poza przeznaczenie, zaniedbania, wypadku lub nieprawidłowej konserwacji.

Gwarancja nie obejmuje również konsekwencji używania nieoryginalnych lub nieodpowiednich akcesoriów i/lub części zamiennych, a także skutków demontażu lub przeróbek produktu.

Gwarancja ogranicza się do części uznanych za niesprawne lub wadliwe. Gwarancja w żadnym wypadku nie obejmuje kosztów dodatkowych (z wyłączeniem uzasadnionych kosztów transportu), a także jakichkolwiek szkód bezpośrednich lub pośrednich.

W ramach gwarancji Kupujący może uzyskać zwrot zapłaconej ceny albo wymianę produktu lub jego naprawę lub inne usługi, których skutkiem będzie usunięcie wad produkcyjnych. Kupujący jest zobowiązany do współdziałania z Gwarantem przy realizacji swoich uprawnień wynikających z niniejszej gwarancji. Kupujący, który korzysta z uprawnień wynikających z niniejszej gwarancji powinien dostarczyć produkt na podany niżej adres Gwaranta lub do sklepu, w którym go nabył.

Gwarant zobowiązuje się do wykonania swoich obowiązków niezwłocznie, ale nie później niż w terminie 21 dni.

Udzielenie przez Gwaranta gwarancji nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawieszają uprawnień Kupującego wynikających z przepisów o rękojmi za wady rzeczy sprzedanej.

Niniejsza gwarancja nie obejmuje syfonu.

WAŻNE - ZACHOWAJ TE INFORMACJE DO WYKORZYSTANIA W PRZYSZŁOŚCI: PRZECZYTAJ UWAŻNIE

DE

Anfangen...

- Überprüfen Sie, ob Sie alle aufgeführten Teile.
- Wenn Sie bereit sind zu starten, stellen Sie sicher, dass Sie die richtigen Werkzeuge zur Hand haben, viel Platz und einen trockenen Raum für die Montage.
- Sicherstellen, dass die Montagefläche ist einwandfrei, sauber, trocken und eben vor diesem Becken installiert ist.



EN Safety
PL Bezpieczeństwo
RO Siguranță

FR Sécurité
DE Sicherheit
TR Emniyet

- Wenn Sie Zweifel über die Installation dieses Produkts sind, konsultieren Sie einen technisch kompetenten Installateur.

Sicherheit

- Nur für den Hausgebrauch.
- **ACHTUNG:** Fragile - das Produkt mit Sorgfalt zu behandeln. Dieses Produkt kann zu Verletzungen führen, Sachschäden oder brechen leicht, wenn nicht behandelt, positioniert und mit Sorgfalt installiert.
- **VORSICHT:** Achten Sie immer das Produkt sicher vor dem Gebrauch installiert ist.
- Nicht mit harten oder spitzen Gegenständen das Becken schlagen.
- Ablaufgarnitur empfohlen: ständig offen, um ein Überlaufen des Waschbeckens zu verhindern.
- Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann zu Verletzungen, Schäden am Produkt und Sachschäden führen.

Pflege und Wartung

- Mit warmem Seifenwasser und einem weichen, feuchten Tuch, um die Oberfläche des Produkts zu reinigen. Wischen Sie mit einem trockenen, sauberen Tuch ab.
- Verwenden Sie keine Lösungsmittel, Scheuermittel, Schleifmittel, Bleichmittel, Säuren, starke Reinigungsmittel, aggressive chemische Reinigungsmittel oder Lösungsmittel-Typ Reinigungslösungen auf das Produkt.
- Verwenden Sie keine harten Gegenstände auf das Becken fallen. Schäden können mit Rissen oder Bruch führen.
- Es wird empfohlen, die Becken-Installation für die Sicherheit und Dichtheit in regelmäßigen Abständen zu überprüfen.

Garantie

Dieser waschtisch ist mit einer Garantie von 5 Jahren ab Kaufdatum für den Privatgebrauch (nicht gewerblich) versehen. Die Garantie ist nur nach Vorlage des Kassenbons oder der Rechnung gültig. Bewahren Sie Ihren Kaufbeleg an einem sicheren Ort auf.

Die Garantie deckt Defekte und Funktionsstörungen ab, sofern das Produkt bestimmungsgemäß benutzt und sachgemäß sowie den Hinweisen in dieser Bedienungsanleitung entsprechend installiert und gewartet wird.

Waschbecken eingelassen so installiert werden, dass sie später ohne Beschädigung wieder entfernt werden können.

Diese vertragliche Garantie deckt keine Mängel und Beschädigungen ab, die durch Folgendes verursacht wurden: natürlichen Materialverschleiß, allmähliche Farbveränderungen durch Licht, Unwetter, Überschwemmungen, Abwärme, die Wasserqualität (hartes, aggressives, korrosives Wasser ...), etwaige vom Wasser transportierte Fremdkörper (Sand, Metallpulver ...), unzureichende Belüftung des Zimmers, unsachgemäße Benutzung, Missbrauch, Vernachlässigung, Unfälle oder fehlerhafte Instandhaltung.

Ebenfalls von der Garantie ausgeschlossen sind negative Folgen durch den Gebrauch von nicht originalen oder ungeeigneten Zubehör- und/oder Ersatzteilen, durch Zerlegen oder Modifizieren des Produktes.

Die Garantie beschränkt sich auf nachweislich defekte Teile. Sie deckt unter keinen Umständen Nebenkosten (Anfahrts- und Arbeitskosten) und direkte sowie indirekte Schäden ab.

Dies beeinträchtigt nicht Ihre gesetzlich verankerten Rechte.

Die Ablaufgarnitur ist von dieser Garantie ausgenommen.

WICHTIG - BEWAHREN SIE DIESE HINWEISE ZUM SPÄTEREN NACHSCHLAGEN AUF : SORGFÄLTIG DURCHLESEN

RO

Pentru început...

- Verificați pentru a vă asigura că aveți toate piesele de pe listă.
- Când sunteți gata să începeți, asigurați-vă că aveți sculele corespunzătoare la îndemână, spațiu mult și o zonă uscată pentru asamblare.



EN Safety
PL Bezpieczeństwo
RO Siguranță

FR Sécurité
DE Sicherheit
TR Emniyet

- Asigurați ca suprafața de montare să fie rezistentă, curată, uscată și dreaptă, înainte de instalarea acestui lavoar.
- Dacă aveți îndoieli cu privire la instalarea acestui produs, consultați un instalator tehnic calificat.

Siguranță

- Produsul se adresează exclusiv utilizării casnice.
- **ATENȚIE:** Fragil - manipulați produsul cu grijă. Acest produs poate provoca vătămări corporale, deteriorarea bunurilor sau se poate sparge cu ușurință dacă nu este manipulat, poziționat și instalat cu grijă.
- **ATENȚIE:** Asigurați-vă întotdeauna că produsul este instalat în siguranță înainte de utilizare.
- Evitați atingerea lavoarului cu obiecte tari sau ascuțite.
- Recomandat ventil de scurgere neobstrucționat: deschis în permanență pentru a împiedica umplerea excesivă a lavoarului.
- Nerespectarea acestor instrucțiuni se poate solda cu vătămare corporală, deteriorarea produsului și deteriorarea bunurilor.

Îngrijire și întreținere

- Utilizați apă caldă cu săpun și o lavetă moale și umedă pentru a curăța suprafața produsului. A se usca prin ștergere cu o cârpă uscată.
- Nu folosiți niciodată pe produs solvenți, produse de curățare, produse abrazive, înălbitor, acizi, detergenți puternici, agenți agresivi de curățare chimică sau soluții de curățare de tip solvent.
- Nu lăsați să cadă obiecte grele pe lavoar. Se pot produce fisuri sau crăpături ale produsului.
- Se recomandă să verificați instalarea lavoarului din punct de vedere al securității și al străngerii la intervale regulate de timp.

Garanție

Acest lavoar este garantat 5 ani de la data achiziției, în condiții de utilizare casnică normală, nu profesională. Garanția poate fi aplicată numai pe baza prezentării bonului fiscal de casă sau a facturii. Păstrați dovada achiziției într-un loc sigur.

Garanția acoperă defectele și disfuncționalitățile produsului sub rezerva unei utilizări în conformitate cu scopul propus al produsului și sub rezerva unei instalări și a unei întrețineri în conformitate cu cele mai bune practici și cu informațiile din manualul de utilizare.

Lavoar de încastrat trebuie să fie instalate astfel încât acestea să poată fi demontate ulterior fără deteriorare.

Această garanție contractuală nu acoperă defectele și deteriorările provocate de uzura naturală a pieselor, de variațiile de nuanță datorate influenței luminii în timp, de intemperii, de inundații, de degajările de căldură, de deteriorările provocate de calitatea apei (calcar, agresivitate, coroziune, ...), de prezența unor corpuri străine vehiculate sau nu de apă (nisip, particule, ...) sau de lipsa ventilației camerei și de daunele care ar putea să fie rezultatul utilizării necorespunzătoare, al unei utilizări abuzive, al neglijenței, al unui accident sau al unei întrețineri defectuoase.

De asemenea, sunt excluse din garanție consecințele negative datorate utilizării de accesorii și/sau piese de schimb neoriginale sau neadaptate, demontării sau modificării produsului.

Garanția este limitată la piesele recunoscute ca fiind defecte. Garanția nu acoperă, în niciun caz, costurile auxiliare (de deplasare, de manoperă) și daunele directe și indirecte.

Acest lucru nu afectează drepturile dumneavoastră statutare. Această garanție nu acoperă kitul de evacuare.

Vă rugăm să rețineți că un certificat de garanție suplimentar va fi dat în magazinul din care veți achiziționa produsul.

IMPORTANT - PĂSTRAȚI ACESTE INFORMAȚII PENTRU CONSULTĂRI VIITOARE: CITIȚI CU ATENȚIE

TR

Başlarken...

- Listede bulunan tüm parçalara sahip olup olmadığınızı kontrol edin.



EN Safety
PL Bezpieczeństwo
RO Siguranță

FR Sécurité
DE Sicherheit
TR Emniyet

- Başlamaya hazır olduğunuzda, doğru aletlerin hazır olduğundan, yeterli kadar geniş ve kuru bir montaj alanına sahip olduğunuzdan emin olun.
- Lavabo monte edilmeden önce montaj yüzeyinin sağlam, temiz, kuru ve düz olduğundan emin olun.
- Bu ürünün montajı ile ilgili kafanızda bir soru işareti varsa, yetkili bir montaj uzmanına danışın.

Emniyet

- Sadece ev kullanımı içindir.
- **DİKKAT:** Kırılgan - ürün dikkatli kullanın. Bu ürün eğer dikkatli kullanılmaz, konumlandırılmaz ve monte edilmezse kişisel yaralanmaya, mal hasarına yol açabilir veya kolayca kırılabilir.
- **DİKKAT:** Kullanım öncesinde mutlaka ürünün güvenli bir şekilde monte edildiğinden emin olun.
- Lavaboya sert veya sivri uçlu nesnelere vurmayın.
- Serbest akışlı gider önerilir: lavabonun taşmasını engellemek için sürekli açıktır.
- Bu talimatlara uyulmaması kişisel yaralanma, ürün ve mal hasarı ile sonuçlanabilir.

Bakım ve Onarım

- Ürünün yüzeyini temizlemek için ılık sabunlu su ve yumuşak nemli bir bez kullanın.
- Ürün üzerinde asla çözücü, aşındırıcı, beyazlatıcı maddeler, asitler, güçlü deterjanlar, eritici kimyasal temizleyiciler veya çözücü tip temizleme solüsyonları kullanmayın.
- Lavaboya sert nesnelere düşürmeyin. Çatlak veya kırılmalara yol açabilir.
- Düzenli aralıklarla lavabo montajının güvenlik ve sağlamlık açısından kontrol edilmesi önerilir.

Garanti

Bu lavabo, profesyonel amaçlı olmayıp normal ev kullanımı kapsamında satın alma tarihinden itibaren 5 yıl garantilidir. Garanti, sadece kasa fişi veya faturanın ibraz edilmesi halinde geçerlidir. Satın aldığınızı gösteren belgeyi güvenli bir yerde saklayın.

Bu garanti, ürünün kullanım amacına uygun kullanılması, kurallara ve kullanma kılavuzundaki bilgilere uygun bir montaj ve bakıma tabi tutulması kaydıyla üründeki hataları ve kusurları kapsar.

Tezgah altı lavabo daha sonradan tahribata uğramadan sökülebilecek şekilde monte edilmeleri gerekir.

Sözleşmeye dayalı bu garanti, parçaların doğal aşınmasından, gün ışığı etkisiyle renk değişimlerinden, kötü hava şartlarından, sel baskınlarından, ısınmadan kaynaklanan hata ve tahribatlardan, su kalitesinden (kireç, agresivite/ çözücülük, korozyon, ...), suyla taşınan yabancı maddelerin varlığı (kum, talaş, ...) veya odanın havalandırılmamasından kaynaklı hasarları ve hatalı kullanım, hor kullanım, ihmal, kaza ya da yanlış yapılmış bir bakımın sonucu oluşabilecek hasarları kapsamaz.

Garanti aynı şekilde, orijinal olmayan veya adaptasyonu yapılmamış aksesuarların ve/veya yedek parçaların kullanılmasına, ürünün sökülmesine veya ürün üzerinde değişiklik yapılmasına bağlı yan etkileri kapsamaz.

Garanti, hatalı olduğu belirlenen parçalarla sınırlıdır. Bu garanti, hiçbir durumda sigorta poliçe masraflarını (nakliyat, işçilik), doğrudan ve dolaylı hasarları kapsamaz.

Bu sizin kanuni haklarınızı etkilemez.

Bu garanti atık kitini kapsamaz.

İthalatçı Firma: KOÇTA YAPI MARKETLERİ TIC. A..
Tasdelen Mah. Sırrı Çelik Bulvarı No: 5 34788
Tasdelen/Çekmeköy/İSTANBUL Tel: +90 216
4300300 Faks: +90 216 4844313 www.koctas.com.tr

Yetkili servis istasyonları ve yedek parça temini için aşağıda yer alan Koçtaş Müşteri Hattı ve Koçtaş Genel Müdürlük irtibat bilgilerinden faydalanınız. Kullanım Ömrü 10 Yıldır Tüketicilerin Hakları 6502 sayılı Kanunun 11. Maddesi uyarınca, Malin ayıplı olduğunun anlaşılması durumunda tüketici;

a. Satılanı geri vermeye hazır olduğunu bildirerek sözleşmeden dönme,

b. Satılanı alıkoyup ayıp oranında satış bedelinden indirim isteme,

c. Aşırı bir masraf gerektirmediği takdirde, bütün masrafları satıcıya ait olmak üzere satılanın ücretsiz onarılmasını isteme,

ç. İmkân varsa, satılanın ayıpsız bir misli ile değiştirilmesini isteme, seçimli haklarından birini kullanabilir. Satıcı, tüketicinin tercih ettiği bu talebi yerine getirmekle

6502 sayılı Kanunun 66. ve devamı maddeleri uyarınca Tüketiciler şikayet ve itirazları konusundaki başvurularını Tüketici Mahkemelerine ve Tüketici Hakem Heyetlerine

KOÇTAŞ MÜŞTERİ HİZMETLERİ 0850 209 50 50



EN Safety
PL Bezpieczeństwo
RO Siguranță

FR Sécurité
DE Sicherheit
TR Emniyet

ÖNEMLİ – BU BİLGİLERİ DAHA SONRA KULLANMAK ÜZERE SAKLAYIN: DİKKATLE OKUYUN

CE

Kingfisher International Products B.V.
Rapenburgerstraat 175E, 1011 VM Amsterdam
The Netherlands
www.kingfisher.com/products

19
DOP_B32884_3663602497684_1
3663602497684

PH-HP-IP
Do higieny osobistej
EN 14688 – CL00
CA – DA

UK
CA

Kingfisher International Products Limited
3 Sheldon Square, London, W2 6PX, United Kingdom

19
DOP_B32884_3663602497684_1
3663602497684

PH-HP-IP
EN 14688 – CL00
CA – DA

EN Declaration of Performance available on
www.diy.com

FR Déclaration de performance disponible sur
www.castorama.fr
www.bricodepot.com

PL Deklaracja właściwości użytkowych dostępna na
www.castorama.pl

RO Declarație de performanță disponibilă pe
www.bricodepot.ro

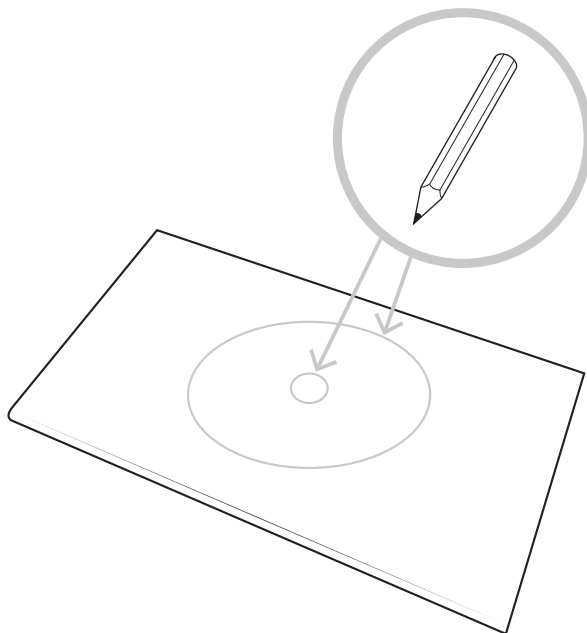


EN Installation
PL Instalacja
RO Instalare

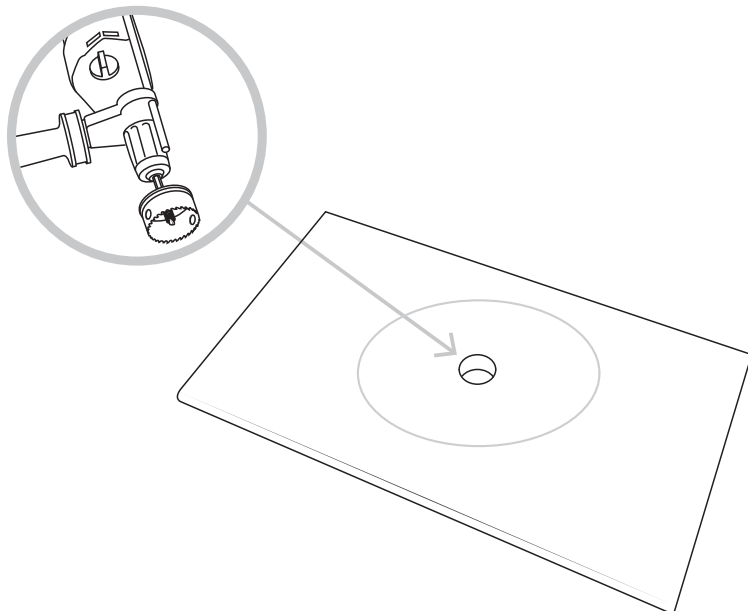
FR Installation
DE Installation
TR Kurulum

12

01



02





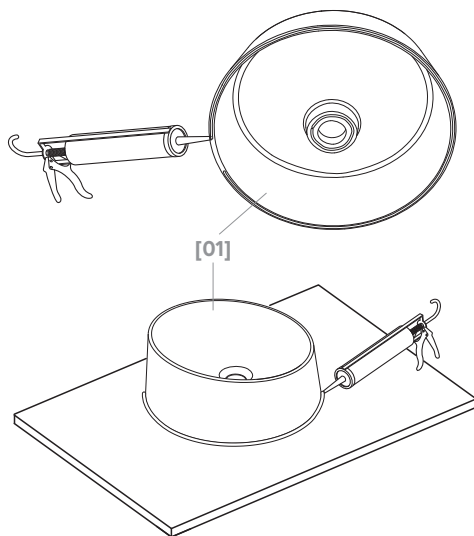
EN Installation
PL Instalacja
RO Instalare

FR Installation
DE Installation
TR Kurulum

03

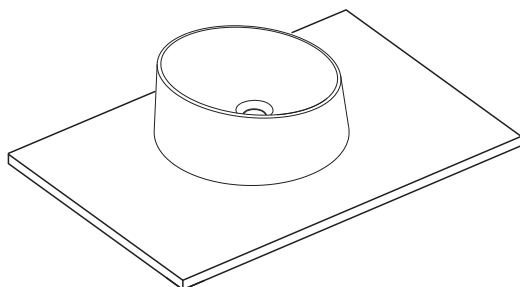


[01] x1



EN Acid free silicone
FR Silicone sans acide
PL Silikon neutralny
DE Säurefreies Silikon
RO Silicon fără acid
TR Asitsiz silikon

04



EN Drying time
FR Temps de séchage
PL Czas schnięcia
DE Trocknungszeit
RO Timp de uscare
TR Kuruma süresi



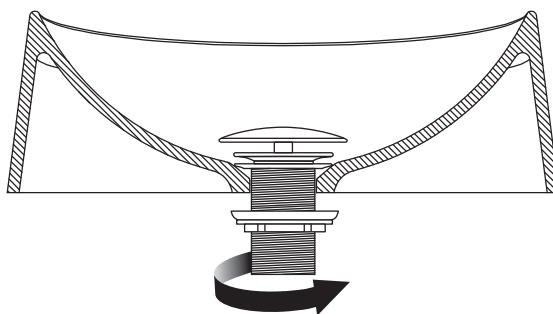
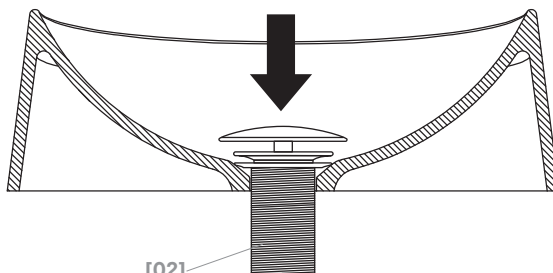
EN Installation
PL Instalacja
RO Instalare

FR Installation
DE Installation
TR Kurulum

05



[02] x1



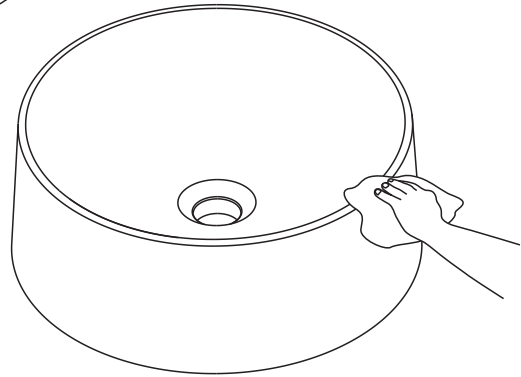
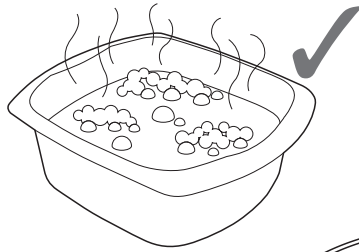


EN Care
PL Czyszczenie
RO Îngrijire

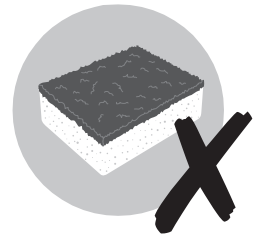
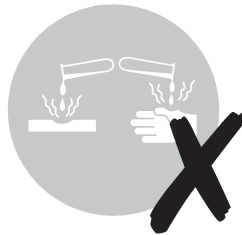
FR Entretien
DE Pflege
TR Bakım

15

01



02



Addresses

Manufacturer • Fabricant • Producent

Producător • Fabricante:

UK Manufacturer:

Kingfisher International Products Limited,
3 Sheldon Square, London, W2 6PX,
United Kingdom

EU Manufacturer:

Kingfisher International Products B.V.
Rapenburgerstraat 175E

1011 VM Amsterdam

The Netherlands

www.kingfisher.com/products

EN www.diy.com

www.screwfix.com

www.screwfix.ie

**To view instruction manuals online,
visit www.kingfisher.com/products**

FR www.castorama.fr

www.bricodepot.fr

**Pour consulter les manuels d'instructions
en ligne, rendez-vous sur le site
www.kingfisher.com/products**

PL www.castorama.pl

**Aby zapoznać się z instrukcją obsługi online,
odwiedź stronę www.kingfisher.com/products**

RO www.bricodepot.ro

**Pentru a consulta manualele de instrucțiuni
online, vizitați www.kingfisher.com/products**

TR **İthalatçı Firma:**

KOÇTAŞ YAPI MARKETLERİ TİC. A.Ş.

Taşdelen Mah. Sırrı Çelik Bulvarı No: 5
34788 Taşdelen/Çekmeköy/İSTANBUL

Tel: +90 216 4300300

Faks: +90 216 4844313

www.koctas.com.tr

**Kullanım kılavuzuna internet üzerinden ulaşmak
için www.kingfisher.com/products adresini
ziyaret edin**

Yetkili servis istasyonları ve yedek parça temini
için aşağıda yer alan Koçtaş Müşteri Hattı ve
Koçtaş Genel Müdürlük irtibat bilgilerinden
faydalanınız.

KOÇTAŞ MÜŞTERİ HİZMETLERİ

0850 209 50 50